

 <p>Bundesamt für Zivilschutz Office fédéral de la protection civile Ufficio federale della protezione civile Uffizi federal da la protecziun civila</p>	<p align="center">Detailetat/ Etat de détail</p> <p align="center">Z.000.547.00</p>
<p>ALN der Ausrüstung</p> <p align="right">815-0627</p> <p>NSA de l'équipement</p>	<p>Beatmungs-ausrüstung in Tasche</p> <p>Equipement de respiration artificielle dans sacoche</p>
<p>Preis der Ausrüstung</p> <p align="right">Fr. 720.--</p> <p>Prix de l'équipement</p>	<p>Inbegriffene Detailetats/ Etats de détail y compris:</p>
<p>Erläuterungen und Hinweise:</p> <p>ALN-Kolonne</p> <p>★ Zeichen (ein bis vier Sterne) für verschiedene Hinweise.</p> <p>▼ Zeichen für Elemente und Batterien.</p> <p>Für alle Einsätze sind die Elemente und Batterien durch die Zivilschutzorganisationen zu beschaffen.</p> <p>Geräte dürfen nicht mit eingesetzten Elementen oder Batterien gelagert werden.</p> <p>● Verbrauchsmaterialzeichen.</p> <p>Betriebsstoffe und Verbrauchsmaterialien werden durch das BZS nicht nachgeliefert und sind durch die Zivilschutzorganisationen zu beschaffen.</p> <p>Mengen- und Benennungskolonne</p> <p>Masseinheiten wie m, kg, l usw unter der Mengenangabe.</p> <p>Benennung ab Datenbank.</p> <p>Preiskolonne</p> <p>Preise pro Stück, m, kg, l oder Paar, wenn keine Angabe in der Bemerkungskolonne.</p> <p>Preisänderungen bleiben vorbehalten.</p> <p>Bemerkungskolonne</p> <p>Nummern von inbegriffenen Detailetats.</p>	<p>Explications et remarques:</p> <p>Colonne des NSA</p> <p>★ Signes (une à quatre étoiles) pour différentes indications.</p> <p>▼ Signe pour éléments et batteries.</p> <p>Pour toutes les interventions, les éléments et les batteries doivent être acquis par les organisations de protection civile.</p> <p>Il ne faut pas emmagasiner les appareils en y laissant les éléments ou les batteries connectés.</p> <p>● Signe de matériel de consommation.</p> <p>L'OFPC ne fournit pas ultérieurement de carburants et de matériel de consommation. Il incombe aux organisations de protection civile de les acquérir.</p> <p>Colonne quantité et dénomination</p> <p>Unités de mesure telles que m, kg, l etc sous l'indication de quantité.</p> <p>Dénominations en provenance de la banque des données.</p> <p>Colonne des prix</p> <p>Prix par pièce, m, kg, l ou paire, si pas d'indication dans la colonne des remarques.</p> <p>Changements de prix réservés.</p> <p>Colonne des remarques</p> <p>Numéros des états de détail y compris.</p>
<p>Mutationsanzeige/ Avis de modification:</p> <p align="center">75</p>	<p>Ausgabedatum/ Date d'édition:</p> <p align="center">März 2001/Et</p>

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
815-0627	BEATMUNGSAUSRÜSTUNG IN TASCHE EQUIPEMENT DE RESPIRATION ARTIFICIELLE DANS SACOCHE	720.00		00.000.547.00
	BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE			
306-0689	1 TASCHE 335X120X270MM KUNSTLEDER FELDGRAU, MIT TRAGGURTE SACOCHE 335X120X270MM SIMILI-CUIR GRIS-VERT, AVEC BRETELLE	36.00		
740-0520	1 ABSAUGPUMPE NEUES MODELL POMPE D'ASPIRATION NOUV MODEL	195.00		
	BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE			
740-0521	1 GRUNDPLATTE 190X100MM KUNSTSTOFF PLAQUE DE BASE 190X100MM MATIERE PLASTIQUE	58.00		
740-0522	1 PUMPENBALG d100X130MM NEOPREN NEUES MOD SOUFFLET DE POMPE d100X130MM NEOPRENE NOUV MOD	47.00		
740-0539	1 STUTZEN d5/7X21,5MM KUNSTSTOFF TUBULURE d5/7X21MM MATIERE PLASTIQUE	0.60		
167-3295	1 SECHSKANTSCHRAUBE M8X16 DIN 933 ST ROSTFR A2 VIS TETE SIX-PANS M8X16 DIN 933 AC INOX A2	0.10		
178-5472	1 FAECHERSCHEIBE J d8,4MM DIN 6798 FD ST A2P RONDELLE EVENTAIL J d8,4MM DIN 6798 AC RESS A2P	0.10		
740-0504	1 VERBINDUNGSSCHLAUCH d6X1,5X150MM SILIKON TRANSPARENT, ZU PUMPENBALG TUYAU DE RACCORDEMENT d6X1,5X150MM SILICONE TRANSPARENT,POUR SOUFFLET POMPE	2.00		
740-0505	1 VERBINDUNGSSCHLAUCH d6X1,5X35MM SILIKON TRANSPARENT TUYAU DE RACCORDEMENT d6X1,5X35MM SILICONE TRANSPARENT	0.40		
740-0507	1 ROHR d5/7X55MM ST ROSTFR, GEBOGEN TUBE d5/7X55MM AC INOX, COUDE	0.80		
740-0506	1 VERBINDUNGSSCHLAUCH d6X1,5X35MM NATURGUMMI, ROT TUYAU DE RACCORDEMENT d6X1,5X35MM CAOUTCHOUC NATUREL, ROUGE	0.40		
740-0508	1 SEKRETBECHER d78X102MM PC FLACON A SECRETIONS d78X102MM PC	12.00		
740-0527	1 SCHLAUCH d6X1,5X300MM SILIKON TRANSPARENT, ZUM SPUELEN TUYAU d6X1,5X300MM SILICONE TRANSPARENT, POUR LAVAGE	3.20		

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
740-0523	1 VERSCHLUSSPFROPFEN NEUES MOD, ZU ABSAUGPUMPE NEUES MOD BOUCHON NOUV MOD, DE POMPE D'ASPIRATION NOUV MOD BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE	71.00		
740-0510	1 VERSCHLUSSPFROPFEN d80X36MM NEOPREN BOUCHON d80X36MM NEOPRENE	15.00		
740-0511	1 ABSAUGVENTIL MIT ABGEWINKELTEM VENTILZUGANG, ZU VERSCHLUSSPFROPFEN SOUPAPE D'ASPIRATION A EXTREMITE COUDEE POUR BOUCHON	45.00		
740-0512	1 WINKELROHR MIT VERSCHLUSSKAPPE AUS KUNSTSTOFF, ZU VERSCHLUSSPFROPFEN TUBE A EXTREMITE COUDEE AVEC BOUCHON MATIERE PLASTIQUE, POUR BOUCHON INBEGRIFFEN JE - COMPRENANT CHAC	4.50		
740-0513	1 VERSCHLUSSKAPPE d13X11MM KUNSTSTOFF ZU WINKELROHR BOUCHON d13X11MM MATIERE PLASTIQUE POUR TUBE A EXTREMITE COUDEE	2.00		
740-0514	1 ABSAUGSCHLAUCH d6X1,5X1200MM SILIKON TRANSPARENT, ZU VERSCHLUSSPFROPFEN TUYAU D'ASPIRATION d6X1,5X1200MM SILICONE TRANSPARENT, POUR BOUCHON	2.00		
740-0529	1 MITTELROHR d5/7X70MM KUNSTSTOFF TUBE CENTRAL d5/7X70MM MATIERE PLASTIQUE	0.50		
740-0517	1 MUNDSTUECK d11/9X58MM KUNSTSTOFF, MIT KONUS d9,5/6X32MM EMBOUCHURE d11/9X58MM MATIERE PLASTIQUE, AVEC CONE d9,5/6X32MM	4.00		
740-0524	1 ABSAUGKATHETER CHAR 18 d6X500MM GUMMI SONDE D'ASPIRATION CHAR 18 d6X500MM CAOUTCHOUC	12.00		
740-0525	1 ABSAUGKATHETER CHAR 12 d4X500MM GUMMI SONDE D'ASPIRATION CHAR 12 d4X500MM CAOUTCHOUC	12.00		
740-0526	1 ABSAUGKATHETER CHAR 8 d2,7X500MM GUMMI SONDE D'ASPIRATION CHAR 8 d2,7X500MM CAOUTCHOUC	12.00		
740-0530	1 BEATMUNGSBEUTEL AMBU, MIT DICHTUNGSRING D23/39X4MM GUMMI SYNTH SOUFFLET D'INSUFFLATION AMBU d23/39X4MM CAOUT SYNTHETIQUE, AVEC JOINT ANNULAIRE INBEGRIFFEN JE - COMPRENANT CHAC	410.00		
204-2596	1 DICHTUNGSRING d23/39X4MM GUMMI SYNTH JOINT ANNULAIRE d23/39X4MM CAOUTCHOUC SYNTH	1.00		

ALN NSA NDEs	Menge und Benennung Quantité et dénomination Quantità e denominazione	Preis Prix Prezzo	Pro Pro Pro	Bemerkungen Remarques Osservazioni
740-0542	1 FALTENSCHLAUCH d22/33MMX1,07M CR, MIT HALTER TUYAU EN ACCORDEON d22/33MMX1,07M CR, AVEC COLLIER BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE	23.50		
740-0543	1 FALTENSCHLAUCH d22/33MMX1,07M CR TUYAU EN ACCORDEON d22/33MMX1,07M CR	22.00		
740-0545	1 HALTER 48X31X4MM CR, MIT 2 LOECHERN d15/26MM FIXATION 48X31X4MM CR, AVEC 2 TROUS d15/26MM	1.50		
740-0544	1 ZWISCHENSTUECK d25X63MM MS VNI RACCORD d25X63MM LT NICKELE	7.70		
740-0547	1 AMBU-BEATMUNGSVENTIL TYP E SOUPAPE DE REANIMATION AMBU TYPE E BESTEHEND AUS JE - SE COMPOSANT CHAC DE	100.00		
740-0548	1 VENTILGEHAEUSE d32X41X55MM MAKROLON CORPS DE SOUPAPE d32X41X55MM MACROLON	38.00		
740-0549	2 VENTILKOERPER d22X10MM SILIKON CAPSULE d22X10MM SILICONE	8.00		
740-0550	1 EINGANGSSTUTZEN d32X41MM KUNSTSTOFF TUBE D'ENTREE d32X41MM MATIERE PLASTIQUE	34.00		
740-0551	1 FILTERSIEB d20X15MM TAMIS-FILTRE d20X15MM	5.00		
740-0552	1 AUSGANGSKAPPE d33X20MM MAKROLON COUVERCLE d33X20MM MACROLON	7.00		
740-0555	2 GESICHTSMASKE GR 3 NEOPREN MASQUE POUR VISAGE GR 3 NEOPRENE	26.50		
740-0556	1 GESICHTSMASKE GR 1 NEOPREN MASQUE POUR VISAGE GR 1 NEOPRENE	26.50		
740-0557	1 GESICHTSMASKE RENDELL BAKER GR 1 NEOPREN FUER KLEINKINDER MASQUE POUR VISAGE RENDELL BAKER GR 1 NEOPRENE, POUR PETITS ENFANTS	18.00		
740-0519	1 UEBERGANGSSTUECK KONISCH d11/3X40MM KUNSTSTOFF PIECE D'ADAPTATION CONIQUE d11/3X40MM MATIERE PLASTIQUE	0.30		
740-0559	1 GEBRAUCHSANWEISUNG FUER DIE BEATMUNGSAUSRUESTUNG D/F MODE D'EMPLOI POUR L'EQUIPEMENT DE RESPIRATION D/F	3.00		